

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، حَدَّثَنَا أَبِي، حَدَّثَنَا بَدْرُ بْنُ
 عُثْمَانَ، حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي مُوسَى، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ رَسُولِ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ أَتَاهُ سَائِلٌ يُسْأَلُهُ عَنْ مَوَاقِيتِ
 الصَّلَاةِ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ شَيْئًا - قَالَ - فَأَقَامَ الْفَجْرَ حِينَ انْشَقَّ
 الْفَجْرُ وَالنَّاسُ لَا يَكَادُ يَعْرِفُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ
 بِالظُّهْرِ حِينَ زَالَتِ الشَّمْسُ وَالْقَائِلُ يَقُولُ قَدْ انْتَصَفَ النَّهَارُ
 وَهُوَ كَانَ أَعْلَمَ مِنْهُمْ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ
 مُرْتَفِعَةٌ ثُمَّ أَمَرَهُ فَأَقَامَ بِالْمَغْرِبِ حِينَ وَقَعَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ
 أَمَرَهُ فَأَقَامَ الْعِشَاءَ حِينَ غَابَ الشَّفَقُ ثُمَّ آخَرَ الْفَجْرَ مِنَ الْغَدِ
 حَتَّى انْصَرَفَ مِنْهَا وَالْقَائِلُ يَقُولُ قَدْ طَلَعَتِ الشَّمْسُ أَوْ
 كَادَتْ ثُمَّ آخَرَ الظُّهْرَ حَتَّى كَانَ قَرِيبًا مِنْ وَقْتِ الْعَصْرِ

بِالْأَمْسِ ثُمَّ آخِرَ الْعَصْرِ حَتَّى أَنْصَرَفَ مِنْهَا وَالْقَائِلُ يَقُولُ قَدْ
أَحْمَرَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ آخِرَ الْمَغْرِبِ حَتَّى كَانَ عِنْدَ سُقُوطِ
الشَّفَقِ ثُمَّ آخِرَ الْعِشَاءِ حَتَّى كَانَ ثُلُثُ اللَّيْلِ الْأَوَّلِ ثُمَّ أَصْبَحَ
فَدَعَا السَّائِلَ فَقَالَ " الْوَقْتُ بَيْنَ هَذَيْنِ " .



Rapporté par Abu Moussa, d'après son père : Un homme vint voir le Messager d'Allah ﷺ pour lui demander les horaires des prières. Le Prophète ne lui répondit pas tout de suite, car il voulait lui montrer les horaires en les pratiquant. Il accomplit la prière du matin à l'aube, alors que les gens se reconnaissaient à peine. Il fit ensuite l'iqama pour la prière du midi quand le soleil avait passé le zénith, à un moment où l'on aurait pu croire qu'il était midi, mais le Prophète savait mieux qu'eux. Il fit ensuite l'iqama pour la



prière de l'après-midi alors que le soleil était encore haut, puis pour la prière du coucher du soleil quand le soleil était couché, puis pour la prière du soir quand le crépuscule avait disparu. Le lendemain, il retarda la prière du matin jusqu'à ce qu'en revenant, on aurait pu croire que le soleil s'était levé ou était sur le point de se lever. Il retarda la prière du midi jusqu'à ce qu'elle soit proche de la prière de l'après-midi, comme la veille. Il retarda la prière de l'après-midi jusqu'à ce qu'en revenant, on aurait dit que le soleil était devenu rouge. Il retarda la prière du coucher du soleil jusqu'à ce que le crépuscule soit presque disparu. Il retarda la prière du soir jusqu'à ce qu'un tiers de la nuit soit passé. Le matin suivant, il appela l'homme et lui dit : « Le temps des prières est entre ces deux extrêmes. »